

Zápisnica
zo zasadnutia Komisie kultúry a medzimestských vzťahov MsZ v Galante
konaného dňa 16. 01. 2018

Prítomní:

Predseda komisie: Mgr. Peter Kolek

Členovia komisie: Mgr. Ladislav Matášovský, PaedDr. Peter Černý,
Zsolt Takáč, Mgr. Ján Kolek, Rudolf Mézes

Ospravedlnení: -

Ďalej boli prítomní-

Hostia: Mgr. Miroslav Psota - prednosta MsÚ, Mgr. Daniela Amrichová - vedúca
oddelenia komunálnych služieb MsÚ, Mgr. Livia Gešková - vedúca
oddelenia spoločenských služieb MsÚ

Zapisovateľka komisie: Eva Poláková

Predseda komisie Mgr. Peter Kolek privítal všetkých prítomných na zasadnutí a oboznámil ich s programom zasadnutia komisie, ktorí bol jednomyselne schválený.

Program:

- 1) Informatívna správa o využití a vyúčtovaní finančných prostriedkov poskytnutých ako dotácie z rozpočtu mesta v oblasti kultúry v roku 2017.
- 2) Vyhodnotenie Vianočných trhov 2017 a osláv víťania Nového roka.
- 3) Informácia o pripravenosti reprezentačného plesu 2018.
- 4) Rôzne.

1) Informatívna správa o využití a vyúčtovaní finančných prostriedkov poskytnutých ako dotácie z rozpočtu mesta v oblasti kultúry v roku 2017:

Materiál v tabuľkovej forme bol doručený členom komisie spolu s pozvánkou.

Mgr. Kolek P. – konštatoval na základe predloženého materiálu, že všetci príjemcovia dotácie z oblasti kultúry v roku 2017 ju vyúčtovali, tri subjekty (OZ Priatelia Kuby, OZ Myšlienka a Spevokol Z. Kodálya) vyúčtovali dotáciu po termíne, bola im vyrubená zmluvná pokuta, ktorá bola dvom subjektom odpustená. Opýtal sa, kto a prečo odpúšťa tieto pokuty?

Mgr. Gešková – informovala, že v zmluve o poskytnutí dotácie je stanovené - ak príjemca nevyúčtuje poskytnutú dotáciu včas v určenom termíne podľa zmluvy, zaväzuje sa zaplatiť zmluvnú pokutu vo výške 5,- € za každý deň omeškania. Na základe toho dostanú títo príjemcovia v mene primátora mesta oznámenie o určení výšky zmluvnej pokuty, ktorú musia uhradiť mestu, avšak majú možnosť požiadať o odpustenie. Zatiaľ všetkým, ktorí o to požiadali, primátor mesta zmluvnú pokutu odpustil, s čím boli taktiež písomne oboznámení. O odpustenie zmluvnej pokuty požiadali OZ Myšlienka a Spevokol Z. Kodálya, Občianske združenie Priatelia Kuby zmluvnú pokutu uhradilo.

Mgr. Kolek J. – opýtal sa, či boli všetky finančné prostriedky určené na dotácie v roku 2017 minuté a či niektorý príjemca dotáciu vrátil?

Mgr. Kolek P. – z tabuľky vyplýva, že všetky finančné prostriedky z upraveného rozpočtu na rok 2017 boli vyčerpané.

p. Poláková – uviedla, že vrátená bola len nevyčerpaná časť dotácie tak, ako to určuje zmluva. Boli to subjekty: Galantská knižnica – vrátili 0,72 €, Dychový orchester mesta-vrátili 100,00 €.

Uznesenie komisie:

Komisia kultúry a medzimestských vzťahov MsZ v Galante prerokovala „Informatívnu správu o využití a vyúčtovaní finančných prostriedkov poskytnutých ako dotácie z rozpočtu mesta v oblasti kultúry v roku 2017“, berie ju na vedomie bez pripomienok.

2) Vyhodnotenie Vianočných trhov 2017 (VT) a osláv víťania Nového roka:

Materiály spracované MsKS a Oddelením komunálnych služieb MsÚ boli doručené členom komisie elektronickou formou.

Mgr. Amrichová – predložila materiál, ktorý bude aj predmetom rokovania MsZ. Informovala, že sa uskutočnilo zasadnutie k vyhodnoteniu Vianočných trhov 2017 a osláv víťania Nového roka, kde neodznali nejaké zásadné pripomienky.

Vianočné trhy sa konali v termíne od 18. - 23. decembra 2017 na Mierovom námestí. Súčasťou trhov bol stánkový predaj, živý betlehem, tvorivé dielne vo vestibule MsÚ a pestrý kultúrny program. Z prostriedkov mesta boli vyčlenené fin. prostriedky vo výške 13 992 €, z čoho na kultúrny program suma 7 992 € a na zabezpečenie Silvestra suma 4 000 €.

MsKS sa podieľalo na postavení a zastrešení pódia, zabezpečovalo kultúrny program v spolupráci so školami, inštitúciami mesta a súbormi záujmovej činnosti. Zabezpečovali tiež ozvučenie, osvetlenie, moderovanie a reprodukovanie hudby. Kultúrne programy zastrešované MsKS sa konali od 15.00 do 18.00 hod., ale v tomto roku bola doplnená programová štruktúra od 18-tej do 20-tej hodiny v spolupráci s predávajúcimi, ktorí vykryli z časti náklady. Príjem na finančné pokrytie VT z príjmu od predajcov činil 2 284 €.

Silvestrovský program sa konal od 20.00 hod. do 01.00 hod. na Mierovom námestí. Bol zabezpečený ambulantný predaj občerstvenia a nápojov, časomiera, štátna hymna, slávnostný príhovor primátora mesta a ohňostroj. Na druhý deň 1. 1. 2018 sa po 18-tej hodine uskutočnil detský ohňostroj pri príležitosti osláv 25. výročia vzniku SR.

Mgr. Kolek J. – vyjadril niektoré svoje postrehy k VT. Podľa neho by trhy mali prilákať ľudí sortimentom, ktorý ponúkajú. Kultúrny program je len sprievodným podujatím, nikde na Slovensku to nie je, aby robili 5 hodinový kultúrny program každý deň. Pre zamestnancov MsKS bolo mimoriadne náročné zabezpečovať technické zázemie 5-6 hodín v nepriaznivom počasi.

Navrhol zvážiť konanie trhov 23. decembra – už nebol záujem zo strany ľudí, celý deň tu nebol pohyb. Zároveň ale boli oprávnené požiadavky občanov na konanie trhov počas zlatej nedele.

Kladne hodnotil celkovú úroveň trhov, je toho názoru, že kultúrny program VT bol adekvátny vyčleneným financiami. Možnosť vystúpiť v programe dostali školy, súbory záujmovej činnosti a OZ. Odznali aj návrhy od rodičov zvážiť v budúcnosti vystúpenie detí z materských škôl počas VT, podľa neho sa podmienky dajú vytvoriť, pódium je vyhrievané.

Mgr. Maťašovský – poďakoval riaditeľovi MsKS, že tentoraz bolo dobre zabezpečené odmeňovanie účinkujúcich detí.

Mgr. Gešková – informovala, že materské školy boli oslovené ohľadom vystúpenia detí na VT, ale riaditeľky neprejavili záujem.

Mgr. Psota – uviedol, že pokiaľ nevieme na VT pritiahnuť predajcov, ktorí ponúkajú atraktívny tovar, musíme zatiaľ zaujať aspoň kultúrnym programom. Možno by sa malo uvažovať o vydaní celej prípravy agentúre, ktorá by to zastrešila od A po Z. Za tie financie, ktoré boli vyčlenené, by sa to dalo zvládnuť.

Mgr. Kolek J. – uviedol, že sa MsKS nechce dištancovať od zabezpečovania kult. programov VT, dve-tri hodiny denne sa to zvládnuť dá, ale 5 hodín – to je neúnosné.

Mgr. Amrichová – vysvetlila, že sa snažia vybrať z ponuky predajcov na VT čo najlepšie, ale ponuka je taká, aká je. Snažili sa pozvať aj predajcov vianočných stromčekov a rýb, ale nemali záujem. Najviac sa hlásia na VT predajcovia občerstvenia.

Mgr. Kolek P. – uviedol, že trhy boli navštevované hlavne vtedy, keď sa konal kultúrny program, ten bol ťahákom. Stotožňuje sa s názorom, že bol slabý sortiment predajcov.

Navrhol niektoré zmeny na zdokonalenie do budúcnosti - pripraviť reprodukovanie hudby prostredníctvom fontány s ozvučením, pripraviť len jeden hlavný program večer-ak predajcovia chcú program aj po 18-tej, nech si ho zaplatia, vrátane technických pracovníkov, zakomponovať do termínu konania trhov aj zlatú nedeľu, ukončiť VT 22. decembra, záštitu nad organizovaním zapalovania adventných vencov by malo prevziať mesto a nie občianske združenie, pokračovať s dobrým nápadom organizovania ohňostroja pre deti 1. januára. Kladne hodnotil, že pripomienky komisie k organizovaniu osláv víťania Nového roka boli akceptované-časomiera, hymna a príhovor primátora. Vyslovil však kritiku ohľadne nezabezpečenia toaliet počas osláv Silvestra a súbežného

púšťania hymny a ohňostroja.

PaedDr. Černý – vyslovil kritiku na neuspôsobené ceny predajcov občerstvenia v porovnaní s inými mestami a na chýbajúci vianočný sortiment-stromčeky a kaprov. Vyslovil svoj názor, že nesúhlasí s tým, aby vianočné trhy organizovali cudzí a bola ich organizáciou poverená agentúra. Uviedol, že v poslednom období sa zvyšuje aktivita OZ – avšak je to len doplnok a nemôžu suplovať život a kultúru celého mesta.

p. Mézes – poukázal na organizovanie VT v podobných mestách a okolitých obciach v kratšom rozpätí. Podľa jeho názoru nemá význam robiť desaťdňové VT, okolité obce majú napr. adventné nedele veľmi dobre zabezpečené bohatým kultúrnym programom. Taktiež zastáva názor, že VT treba ukončiť 22.12. a je proti tomu, aby mesto odovzdalo organizáciu VT agentúre.

p. Takáč – uviedol, že je kľúčové, čo chceme ako mesto povedať s Vianočnými trhmi. Ich vnímanie je teraz skôr z pohľadu ekonomiky, ale mali by byť akýmsi pod'akovaním občanom na záver roka.

Ak vieme na program Galantských trhov vyčleniť dostatok financií, nemali by sme trochárčiť, bolo by potrebné vyčleniť podstatne vyššiu sumu ako 8 tis. € na program Vianočných trhov a urobiť krásny hodnotný aj profesionálny program. Potom by bolo z čoho zaplatiť aj dostatok externých technických zamestnancov a odbremeniť MsKS.

Uznesenie komisie:

Komisia kultúry a medzimestských vzťahov MsZ v Galante prerokovala „Vyhodnotenie Vianočných trhov 2017 a osláv víťania Nového roka“, materiál berie na vedomie a odporúča:

- na reprodukovanie hudby počas Vianočných trhov využiť existujúcu fontánu s ozvučením
- zaradiť do termínu konania Vianočných trhov aj zlatú adventnú nedeľu
- ukončiť termín konania Vianočných trhov dňom 22. decembra
- osloviť predškolské zariadenia v meste v súvislosti s ich účinkovaním na kultúrnom programe Vianočných trhov
- aby záštitu a hlavnú organizáciu zapalovania adventných sviečok prevzalo mesto
- naďalej pokračovať v organizovaní novoročného ohňostroja pre deti a širšiu verejnosť

3) Informácia o pripravenosti reprezentačného plesu 2018:

Mgr. Psota – uviedol, že paradoxne mestské zastupiteľstvo neschválilo na organizovanie reprezentačného plesu mesta žiadne finančné prostriedky. Primátor mesta sa napriek tomu rozhodol organizovať ples zo sponzorských príspevkov a svojho reprezentačného fondu.

Organizuje sa v spolupráci s MsKS, ktorá je veľmi dobrá. Uskutoční sa 26. 1. 2018 v estrádnej sále MsKS Galanta, vstupné je 29 €, malo by hradiť všetky potrebné náklady. Mesto zabezpečilo catering-Reštauráciu Romantik z Dolnej Stredy. Počíta sa s účasťou 200 ľudí a viac. Po ukončení plesu bude predložená informácia o vyhodnotení.

Mgr. Kolek P. – opýtal sa pána prednostu, či o použití finančných prostriedkov získaných od sponzorov nemusí rozhodovať mestské zastupiteľstvo?

Mgr. Psota – uviedol, že nie. Ak je to dar od sponzora výlučne na tento ples, potom ho mesto na iný účel nemôže použiť.

Mgr. Kolek J. – informoval, že dnešný stav predaja je cca 180 rezervovaných a predaných lístkov. Ďalej uviedol, že celkové zabezpečenie bude kopírovať predošlé plesy, je zabezpečený štandard a zachované všetky atribúty zabezpečujúce jeho dobrú úroveň.

Uznesenie komisie:

Komisia kultúry a medzimestských vzťahov MsZ v Galante prerokovala „Informáciu o pripravenosti reprezentačného plesu 2018“, berie ju na vedomie a žiada o predloženie zoznamu sponzorov reprezentačného plesu mesta 2018 a vyúčtovania plesu na nasledujúce rokovanie komisie.

4) Rôzne:

A/

Mgr. Kolek J. – odovzdal pozvánky prítomným na Novoročný koncert Dychového orchestra mesta Galanta pod vedením Jánoša Lelkesa, ktorý sa uskutoční 20. januára 2018 o 18.00 hod. v divadelnej sále MsKS. Koncert bude zameraný na filmovú hudbu.

Ďalej informoval o dohode s partnerským mestom Mikulov, že podujatie „Mikulov baví Galantu“ sa uskutoční dňa 5. mája 2018.

B/

Mgr. Amrichová – informovala, že nás mailom oslovili z partnerského mesta Kecskemét ohľadne spolupráce a pomoci. Plánujú v Kecskeméte organizovať v mesiaci júl 2018 „Kodály festival“ a mali by záujem pozvať hudobné zoskupenie „Kodály String trio“, aby vystúpili v spoločnom koncerte s klavírnou umelkyňou Anikó Novák. Presný termín by bol neskôr dohodnutý.

Mgr. Kolek P. – poďakoval za informáciu, odporúča pokračovať v spolupráci, podporiť podujatie, ale potrebujeme vedieť, čo nás to bude stáť a pod., predložiť na nasledujúce zasadnutie komisie bližšie informácie.

C/

Mgr. Psota – podal informáciu, že v zmysle uznesenia MsZ, boli odoslané listy poľským mestám Lešno a Usztrzyki Dolne. Lešnu bol potvrdený záujem o partnerskú spoluprácu, druhé mesto nebolo priamo odmietnuté. Stretnutie s predstaviteľmi mesta Lešno sa má uskutočniť do konca mesiaca marec 2018, presný termín bude dohodnutý mailom.

Uznesenie komisie:

Komisia kultúry a medzimestských vzťahov MsZ v Galante odporúča:

- **naďalej pokračovať v spolupráci v zmysle návrhu mesta Kecskemét, informovať komisiu o ďalších krokoch v súvislosti s podujatím „Kodály festival“**
- **informovať komisiu o termíne stretnutia so zástupcami poľského mesta Lešno**

Predbežný termín nasledujúceho zasadnutia komisie je 07. 02. 2018, bude ešte upresnený pozvánkami.

Mgr. Peter Kolek v. r.
predseda komisie